PARLAMENTO EUROPEU

2004 *2009*

Comissão das Liberdades Cívicas, da Justiça e dos Assuntos Internos

LIBE_PV52008°0624_1

ACTA
Reunião de 24 de Junho de 2008, das 10h00 às 12h30 e das 15h00 às 18h30,
25 de Junho de 2008, das 9h00 às 12h30 e das 15h0 às 18h30
e 26 de Junho de 2008, das 9h00 às 11h00
BRUXELAS

A reunião tem início na terça-feira, 24 de Junho de 2008, às 10h04, sob a presidência de Gérard Deprez, presidente.

1. Aprovação da ordem do dia LIBE_OJ(2008)0624_1v02-00

A ordem do dia é aprovada com as seguintes modificações:

- A votação da Directiva relativa à privacidade no sector das comunicações electrónicas (e-Privacy) cuja votação estava prevista para 24 de Junho é adiada para 25 de Junho de 2008;

- Foi comunicada a presença do Professor Herwig Verschueren da Universidade de Antuérpia, especialista no domínio da circulação de pessoas, durante a discussão do ponto 12 referente ao relatório da deputada Adina-Ioana Vălean sobre a aplicação da Directiva relativa ao direito de residência;

- A reunião com os coordenadores sobre a luta contra o terrorismo, inicialmente prevista entre as 9h00 e as 10h00, é adiada para a próxima reunião;

- O presidente lembra que o seminário público sobre o "cartão azul UE" terá lugar no dia 25 de Junho de 2008;

- O presidente propõe o adiamento da votação e do debate relativos à Resolução sobre os progressos realizados no âmbito do Espaço de Liberdade, de Segurança e de Justiça, deixando esta decisão ao critério dos coordenadores cuja reunião terá lugar no dia 25 de Junho de 2008 (ponto 19);

- Está previsto o prolongamento dos trabalhos da Comissão LIBE durante a manhã de 26 de Junho de 2008, das 9h00 às 11h00, de forma a propiciar um balanço com a presidência eslovena.

2. Comunicações do presidente

Nada a assinalar.

3. A Agência dos Direitos Fundamentais

LIBE/6/64319

- Apresentação do novo director da Agência, Morten Kjaerum
- Apresentação do relatório anual, na presença da Presidente do Conselho de Administração da Agência Europeia dos Direitos Fundamentais (FRA), Anastasia Crickley

A primeira troca de pontos de vista da reunião da Comissão LIBE é consagrada à FRA. Morten Kjaerum, o novo director desta última, apresenta os seus projectos em relação ao futuro da FRA e a presidente do Conselho de Administração da FRA, Anastasia Crickley, intervém sobre o primeiro relatório anual da FRA (trata-se da sua apresentação pública oficial). Os representantes da FRA informam a comissão de que o relatório sobre a homofobia, solicitado há um ano pelo PE/LIBE, se encontra em fase de ultimação e de que a sua parte jurídica será tornada pública em 30 de Junho. A parte sociológica do relatório estará disponível em Setembro/Outubro do ano em curso. O debate é seguido de uma conferência de imprensa do presidente da Comissão LIBE, Gérard Deprez, e do director da FRA, Morten Kjaerum.

Intervenções: Morten Kjaerum (FRA), Anastasia Crickley (FRA), Emine Bozkurt, Claude Moraes, Sarah Ludford, Tatjana Ždanoka, Renate Weber, Armando França, Inger Segelström, Giusto Catania, Jean-Marie Cavada, Ignasi Guardans Cambó.

4. Rede Judiciária Europeia

LIBE/6/59598

* 2008/0802(CNS) 05620/2008 – C6-0074/2008

Relatora: Sylvia-Yvonne Kaufmann (GUE/NGL) AM – PE405.952v01-00
PR – PE404.492v01-00

Fundo: LIBE

- Aprovação do projecto de relatório
- Prazo para a entrega de alterações: 6 de Maio de 2008, às 12 horas

Todas as alterações são aprovadas por unanimidade.
O projecto de relatório é aprovado por 36 votos a favor, 0 votos contra e 0 abstenções.

5. Reforço da Eurojust e alteração da Decisão 2002/187/JAI

LIBE/6/59597

* 2008/0804(CNS) 05613/2008 – C6-0076/2008

Relatora: Renate Weber (ALDE) PR – PE404.490v01-00
AM – PE405.950v02-00

Fundo: LIBE

- Aprovação do projecto de relatório
- Prazo para a entrega de alterações: 6 de Maio de 2008, às 12 horas

Alterações aprovadas: 48, 49, 35, 8, 9, 10, alt. de compromisso 4 (que substitui as alt. 11, 38), 41, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 44, 13, 14, 15, 45, alt. de compromisso 5 (que substitui as alt. 16, 46), 17, 47, 18, 19, 56, 20, 21, 22, 23, 24, 25, alt. de compromisso 1 (que substitui as alt. 26), alt. de compromisso 2 (que substitui a alt. 27), 28, alt. de compromisso 3 (que substitui as alt. 29, 4), 30, 1, 2, 5, 6, 34.

Alterações rejeitadas: 36, 39, 40, 42, 28, 31.

Alterações caducadas: 7, 37, 38, 41, 12, 43, 16, 3, 32, 4, 33, 46, 26, 27, 29.

O projecto de relatório é aprovado: 34 votos a favor, 0 votos contra e 9 abstenções.

6. Aplicação do princípio do reconhecimento mútuo às sentenças

LIBE/6/59595

* 2008/0803(CNS) 05598/2008 – C6-0075/2008

Relator:	Armando França (PSE)		AM – PE405.951v01-00 PR – PE404.491v01-00
Fundo:	LIBE		
Parecer:	JURI	Neena Gill (PSE)	AD – PE404.601v02-00

- Aprovação do projecto de relatório
- Prazo para a entrega de alterações: 6 de Maio de 2008, às 12 horas.

Alterações aprovadas: 1, 5, alt. de compromisso 4 (que substitui as alt. 6,49), alt. de compromisso 5 (que substitui a alt. 7), alt. de compromisso 6 (que substitui as alt. 8, 55, 50, 51, 2), alt. de compromisso 7 (que substitui as alt. 9, 55, 52), alt. de compromisso 8 (que substitui as alt. 10, 55),11, alt. de compromisso 9 (que substitui as alt. 55, 12, 53, 3, 4, 13), 70, alt. de compromisso 10 (que substitui a alt. 58), alt. de compromisso 11 (que substitui as alt. 14, 58), alt. de compromisso 12 (que substitui as alt. 15, 58), alt. de compromisso 13 (que substitui a alt. 58), alt. de compromisso 14 (que substitui a alt. 58), alt. de compromisso 15 (que substitui as alt. 58, 56, 57, 16), alt. de compromisso 16 (que substitui as alt. 17, 59), alt. de compromisso 17 (que substitui a alt. 18), alt. de compromisso 18 (que substitui as alt. 19, 60), alt. de compromisso 19 (que substitui a alt. 20), 21, alt. de compromisso 20 (que substitui as alt. 61, 22, 23), 71, 72, 73, alt. de compromisso 21 (que substitui as alt. 24, 74, 75, 76), alt. de compromisso 22 (que substitui a alt. 25), alt. de compromisso 23 (que substitui a alt. 26), alt. de compromisso 24 (que substitui as alt. 27, 62), alt. de compromisso 25 (que substitui a alt. 28), alt. de compromisso 26 (que substitui as alt. 29, 63), 77, alt. de compromisso 27 (que substitui a alt. 30), alt. de compromisso 28 (que substitui a alt. 31), 78, 79, alt. de compromisso 29 (que substitui a alt. 32), alt. de compromisso 30 (que substitui as alt. 33, 64), alt. de compromisso 31 (que substitui as alt. 34, 65), alt. de compromisso 32 (que substitui a alt. 35), alt. de compromisso 33 (que substitui a alt. 36), 80, alt. de compromisso 34 (que substitui as alt. 37, 66), alt. de compromisso 35 (que substitui a alt. 38), 81, 82, alt. de compromisso 36 (que substitui as alt. 39, 67), 41, alt. de compromisso 37 (que substitui a alt. 42), alt. de compromisso 1 (que substitui as alt. 2, 43), alt. de compromisso 2 (que substitui a alt. 3), alt. de compromisso 3 (que substitui as alt. 46, 47, 48), 4, 45, 48.

As alterações 40 e 44 são rejeitadas.

Alterações retiradas: 25, 32.

Alterações caducadas: 55, 52, 10, 11, 12, 53, 3, 4, 13, 54, 58, 14, 15, 56, 57, 16, 17, 59, 18, 19, 60, 20, 61, 22, 23, 24, 26, 27, 62, 28, 29, 63, 30, 31, 33, 64, 34, 65, 35, 36, 37, 66, 38, 39, 67, 42, 2, 43, 3, 44, 4, 45, 46, 47.

O projecto de relatório é aprovado por 44 votos a favor, 1 voto contra e 0 abstenções.

7. O novo papel e as novas responsabilidades do Parlamento na aplicação do Tratado de Lisboa

LIBE/6/60394 2008/2063(INI)

Relator de parecer:	Johannes Voggenhuber (Verts/ALE)	AM – PE407.857v01-00 PA – PE406.164v01-00
Fundo:	AFCO* Jo Leinen (PSE)	PR – PE407.780v02-00 DT – PE404.656v01-00

- Aprovação do projecto de parecer
- Prazo para a entrega de alterações: 11 de Junho de 2008, às 12 horas

Alterações aprovadas: 2, 3, 5, 8 (1ª parte), 9, 12.

Alterações rejeitadas: 1, 6, 7, 8 (2ª parte), 10, 11.

A alteração 4 caducou.

O projecto de relatório é aprovado por 43 votos a favor, 2 votos contra e 0 abstenções.

8. Redes e serviços de comunicações electrónicas, protecção da privacidade e defesa do consumidor

LIBE/6/56691

***I 2007/0248(COD) COM(2007)0698 – C6-0420/2007

Relator de parecer:	Alexander Alvaro (ALDE)	PA – PE405.782v02-00 AM – PE406.051v03-00
Fundo:	IMCO* Malcolm Harbour (PPE-DE)	AM – PE406.037v01-00 PR – PE404.659v01-00

- Aprovação do projecto de parecer
- Prazo para a entrega de alterações: 26 de Maio de 2008, às 18 horas.

Alterações aprovadas: 46, 11, 13, 53, 15, 55 (alt. oral 4), 57 (alt. oral 7 (supressão do termo "serious"), 58 (+ alt.oral 8 e alt.oral 9), 18, 59 (votação por partes: 1) e 3) aprovados, excepto 2) "including but not limited to appropriate encryption technologies"), 62, 20, 64 (votação por partes 2) aprovado), 68, 22, 69, 72, 75, 25, 26, 76, 77, 82, 83, 84, 85 (incluindo a alt. oral 13), 87 (incluindo a alt. oral 15 e o aditamento de "following consultation of EDPS and Art 29 WG...", 29, 30, 2, 3 (incluindo a alt. oral 16), alt. de compromisso 1 (que substitui a alt. 32), 5, 6, 33, 35, 36, 41, 42, 43, 45, 9 (aditamento : "the European Commission should ***if*** the Treaty of Lisbon enters into force*...)."*.

Alterações rejeitadas: 47, 50, 51, 52, 55 (a redacção: " if they deem it necessary"), 54, 56, 59 (votação por partes: 2) " including but not limited to appropriate encryption technologies"), 60, 61, 63, 64 (votação por partes 1) rejeitado), 65, 66 (incluindo a alt. oral 11), 73, 74, 79, 78, 89, 32, 34, 38, 40.

Alterações caducadas: 68, 80, 81, 37, 39, 44, 1.

Alterações retiradas: 10, 12, 48, 14, 16, 17, 19, 21, 23, 70, 71, 24, 27, 28, 86, 88, 90, 91, 92, 93, 1, 4, 31, 7, 8.

O projecto de relatório é aprovado por 45 votos a favor, 2 votos contra e 2 abstenções.

9. Avaliação e desenvolvimento futuro da Agência FRONTEX e do Sistema Europeu de Vigilância das Fronteiras EUROSUR

LIBE/6/61555

2008/2157(INI) COM(2008)0067

Relator:	Javier Moreno Sánchez (PSE)	
Fundo:	LIBE	
Parecer:	AFET	Philip Claeys (NI)
	DEVE	
	BUDG	
	REGI	

- Apresentação do documento "Medidas a adoptar para fazer face à imigração ilegal: ponto da situação antes do Verão" por Ilkka LAITINEN, director executivo da Agência FRONTEX.

Ilkka Laitinen, director executivo da Agência FRONTEX, comparece perante a Comissão LIBE, reunida à porta fechada, para apresentar uma análise da situação em vésperas do período estival. De modo geral, esta apresentação tem por objectivo sensibilizar os membros da comissão para a natureza e magnitude do problema, bem como expor as iniciativas em matéria de resposta postas em prática e/ou coordenadas pela Agência FRONTEX.

Intervenções: Illka Laitinen (director executivo da Agência FRONTEX), Javier Moreno Sánchez, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeanine Hennis-Plasschaert, Simon Busuttil, Urszula Gacek, Claudio Fava, Wolfgang Kreissl-Dörfler, Giusto Catania, Manfred Weber, Emine Bozkurt, Armando França.

10. Orçamento 2009 – Outras secções

LIBE/6/58973

2008/2026B(BUD)

Relatora de parecer:	Bárbara Dührkop Dührkop (PSE)	
Fundo:	BUDG	Janusz Lewandowski (PPE-DE)

- Apreciação do documento de trabalho n.º 2 sobre as alterações informais ao anteprojecto de orçamento da Comissão
- Apresentação da execução do orçamento 2008

11. Orçamento 2009: Secção III – Comissão

LIBE/6/58995

2008/2026(BUD)

Relatora de parecer: Bárbara Dührkop Dührkop (PSE) DT – PE407.649v01-00

Fundo: BUDG Jutta Haug (PSE)

A relatora, Barbara Dührkop Dührkop, apresenta os principais elementos do documento de trabalho n.º 2, que inclui propostas de alteração apresentadas com base no anteprojecto de orçamento da Comissão para 2009. Prevê-se que a votação destas propostas tenha lugar em Julho. A relatora e o presidente, Gérard Deprez, lembram que este exercício em nada invalida a apresentação, em finais de Agosto início de Setembro, das alterações pelos deputados e pelos grupos nem a votação subsequente.

A relatora solicita, em seguida, à Comissão informações sobre a execução orçamental relativa ao exercício de 2008.

Intervenções: Bárbara Dührkop Dührkop, Alexander Alvaro, Sophia in 't Veld, Giusto Catania, Simon Busuttil, Sarah Ludford.

12. Seguimento dado à Resolução do Parlamento Europeu, de 15 de Novembro de 2007, relativa ao direito de livre circulação e residência dos cidadãos da União

LIBE/6/63299

Relatora: Adina-Ioana Vălean (ALDE) DT – PE407.933v01-00

- Apreciação do documento de trabalho

A relatora, Adina-Ioana Valean, agradece, antes de mais, à Comissão a excelência da sua cooperação, apresentando, em seguida, o documento de trabalho e o questionário destinado aos parlamentos nacionais, aos ministérios do Interior e às autoridades nacionais competentes no domínio da imigração. Chama ainda a atenção para determinados aspectos problemáticos que a aplicação da Directiva 38/2004 veio até agora pôr em evidência. O Professor Herwig Verschueren da Universidade de Antuérpia profere uma exposição sobre a directiva. A Comissão assinala que o seu relatório sobre a aplicação da directiva será examinado pelo Grupo de Comissários responsável pelos Direitos Fundamentais em Novembro de 2008, pelo que a sua publicação não terá lugar antes do final do ano.

Intervenções: Adina-Ioana Vălean e o Professor Herwig Verschueren (da Universidade de Antuérpia, especialista no domínio da circulação de pessoas).

13. Reunião dos coordenadores (à porta fechada)

14. Estratégia de luta contra o terrorismo apresentada por Gilles De Kerchove, coordenador europeu da luta contra o terrorismo

LIBE/6/64395

Este ponto é adiado.

15. Relatório da Comissão sobre a avaliação do sistema de Dublim

LIBE/6/56531

2007/2262(INI) COM(2007)0299

Relator: Jean Lambert (Verts/ALE) AM – PE407.811v01-00
PR – PE404.629v01-00

Fundo: LIBE

- Aprovação do projecto de relatório
- Prazo para a entrega de alterações: 6 de Junho de 2008, às 12 horas

Alterações aprovadas: 20, 22, 23, 24, 26, 27, alt. de compromisso 1 (que engloba as alts. 28, 29, 30), 32, 34, 37, alt. de compromisso 2 (que engloba as alts. 38, 39, 40), 47, 49, 51, 52, 1, 2, 5, 6, 8, 9, 10, alt. de compromisso 3 (que substitui as alt. 12, 11), 13, 14, 15, 16, 18, 19.

Alterações rejeitadas: 21, 31, .33, 35, 36, 44, 46, 48, 4, 7, 17.

Alterações caducadas: 28, 29, 30, 38, 39, 40, 45, 12, 11.

Alterações retiradas: 25, 38, 41, 42, 43, 50, 3.

O projecto de relatório é aprovado por 49 votos a favor, 1 voto contra e 0 abstenções.

16. Numeração dos vistos

LIBE/6/61758

2008/0074(CNS) COM(2008)0188 – C6-0187/2008

Relator: Gérard Deprez (ALDE) PR – PE407.889v01-00
Fundo: LIBE

- Aprovação do projecto de relatório

A comissão exprime o seu apoio à proposta da Comissão Europeia relativa à numeração dos vistos. Não são apresentadas alterações.

O projecto de relatório é aprovado por 32 votos a favor, 0 votos contra e 2 abstenções.

17. Comunicação da Comissão intitulada "Plano de acção em matéria de asilo – Uma abordagem integrada da protecção na UE"
COM(2008)0360

- Apresentação pela Comissão Europeia

Jean Louis De Brouwer (COM, DG JLS) apresenta o plano de acção da Comissão em matéria de asilo, que se articula essencialmente em torno de quatro grandes eixos:

- a revisão dos instrumentos legislativos existentes: exceptuando a directiva sobre a protecção temporária, que não pôde ser avaliada dado jamais ter sido aplicada, todos

os outros instrumentos deveriam ser, desta vez, revistos no quadro do procedimento de co-decisão;

- a cooperação prática: durante a segunda fase de implantação do Sistema Europeu Comum de Asilo, dever-se-iam privilegiar os intercâmbios de boas práticas e de informação, nomeadamente sobre o país de origem, bem como a formação dos funcionários nacionais responsáveis pelo exame dos pedidos de asilo;

- a dimensão externa: tratar-se-á de lançar ou de prosseguir os programas de protecção regionais, a fim de reforçar as capacidades de protecção nas regiões em questão; deveria ser instituída uma política de reinstalação à escala da União.

- a solidariedade: são encarados diversos meios (equipas conjuntas/transferências "internas") para descongestionar os países confrontados com fortes pressões às quais não conseguem fazer face.

Intervenções: Jean-Louis De Brouwer (director da Direcção B da Direcção-Geral Justiça, Liberdade e Segurança da Comissão Europeia).

18. Comunicação da Comissão intitulada "Uma política comum de imigração para a Europa: princípios, acções e instrumentos"
COM(2008)0359

- Apresentação pela Comissão Europeia.

O representante da Comissão, Jean-Louis De Brouwer, director da Direcção B, "Imigração, asilo e fronteiras" da DG JLS è convidado a apresentar o conteúdo da comunicação em apreço aos membros da Comissão LIBE. No decurso da sua apresentação, este destaca mais particularmente o carácter global da comunicação, que abarca os aspectos sociais e ligados ao emprego. Destaca a necessidade de fornecer soluções coerentes à escala nacional e europeia, respeitando simultaneamente as competências de todas as partes interessadas.

O documento da Comissão Europeia baseia-se nas conclusões do Conselho Europeu de Tampere de 1999, bem como no Programa da Haia de 2004. Parte de dez princípios comuns, como a protecção dos refugiados, o respeito da dignidade humana e a tolerância, agrupados em três componentes principais das políticas da UE:

- prosperidade (reforço da contribuição da imigração legal (não só em termos de trabalhadores, mas também de estudantes, investigadores, membros da família, homens de negócios e empresários) para o desenvolvimento social e económico da UE);

- solidaridade (repartição de custos, solidariedade financeira, parceria com os países de origem e trânsito dos imigrantes);

- e segurança (de modo a que a imigração ilegal seja abordada de uma maneira eficaz), mediante uma política de vistos, uma gestão integrada das fronteiras e políticas de retorno sustentáveis e efectivas.

19. Resolução para encerrar o debate anual sobre o Espaço de Liberdade, de Segurança e de Justiça (31 de Janeiro de 2008)

LIBE/6/58936

Relator: Gérard Deprez (ALDE) RE – PE402.535v01-00

- Apreciação de uma resolução destinada a encerrar o debate e, eventualmente
- Aprovação de uma proposta de resolução destinada a encerrar o debate

Este ponto é adiado.

20. Seminário Público:

O "cartão azul UE": Rumo a uma política proactiva de imigração legal

25 de Junho de 2008, das 15 horas às 18h30, em Bruxelas

LIBE/6/64376[1]

21. Reunião com o Presidente esloveno em exercício, Dragutin MATE, e com a participação dos Ministros do Interior das Presidências precedentes em ligação com o Grupo "Futuro": Apresentação dos resultados da Presidência eslovena no domínio da justiça pelo Ministro Lovro ŠTURM e apresentação do relatório do Grupo "Futuro" na presença de Jacques BARROT, Vice-Presidente da Comissão Europeia

LIBE/6/64475

O debate tem lugar na presença do Ministro esloveno Dragutin Mate, do Secretário de Estado alemão Altmeier, do Secretário de Estado português Magalhães e do Vice-Presidente Jacques Barrot (Comissão Europeia).

Todos os ministros evocam com regozijo os principais êxitos alcançados durante as Presidências respectivas e salientam a importância e a eficácia do trabalho do "Trio de Presidências", que propiciou a realização de progressos significativos. Todos eles põem igualmente em evidência o facto de a cooperação estreita com o Parlamento Europeu (e com a Comissão Europeia) ter sido fundamental para levar a bom termo diversos dossiers (é, concretamente, feita menção aos seguintes: Sistema de Informação sobre Vistos (VIS), alargamento, Schengen, Directiva Retorno). O Comissário Jacques Barrot alude, na sua intervenção, à preparação do novo programa plurianual, no qual também participará o Parlamento Europeu.

22. Diversos

23. Datas das próximas reuniões (em Bruxelas)

- 14 de Julho de 2008, 15h00 - 18h30
- 15 de Julho de 2008, das 9h00 às 12.30 e das 15h00 às 18h30

[1] http://www.europarl.europa.eu/activities/committees/hearingsCom.do?language=EN&body=LIBE

ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/ ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/ LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIŲ SĄRAŠAS/JELENLÉTI ÍV/ REĠISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENȚĂ/ PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Gérard Deprez (PR) (1, 2, 3), Philip Bradbourn (VP) (1, 2, 3), Stavros Lambrinidis (VP) (1, 2), Kinga Gál (1, 2), Giusto Catania (VP) (1, 2, 3)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselõk/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Alexander Alvaro (1, 2, 3), Mihael Brejc (1, 2, 3), Mario Borghezio (2), Emine Bozkurt (1, 2, 3), Kathalijne Maria Buitenweg (1, 2), Michael Cashman (1), Giuseppe Castiglione (2), Jean-Marie Cavada (1, 2), Carlos Coelho (1, 2, 3), Esther De Lange (1, 2), Elly de Groen-Kouwenhoven (2), Panayiotis Demetriou (1, 2, 3), Bárbara Dührkop Dührkop (1, 2), Agustín Díaz de Mera García Consuegra (1, 2), Claudio Fava (1, 2), Roberto Fiore (1), Armando França (1, 2, 3), Urszula Gacek (1, 2), Patrick Gaubert (1, 2), Roland Gewalt (1, 2), Jeanine Hennis-Plasschaert (1, 2), Lívia Járóka (1, 2), Ewa Klamt (1, 2), Magda Kósáné Kovács (1, 2), Wolfgang Kreissl-Dörfler (1, 2), Henrik Lax (1, 2), Roselyne Lefrançois (1, 2, 3), Sarah Ludford (1, 2), Claude Moraes (1, 2), Javier Moreno Sánchez (1, 2, 3), Rareş-Lucian Niculescu (1, 2, 3), Martine Roure (1, 2, 3), Inger Segelström (1, 2), Csaba Sógor (1, 2, 3), Søren Bo Søndergaard (2), Vladimir Urutchev (1, 2), Ioannis Varvitsiotis (1, 2), Manfred Weber (1, 2), Renate Weber (1), Tatjana Ždanoka (1, 2)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Edit Bauer (1, 2, 3), Simon Busuttil (1, 2, 3), Charlotte Cederschiöld (2), Maria da Assunção Esteves (2, 3), Anne Ferreira (2), Evelyne Gebhardt (1), Genowefa Grabowska (3), Ignasi Guardans Cambó (1, 2), Sophia in 't Veld (1, 2, 3), Ona Juknevičienė (1), Sylvia-Yvonne Kaufmann (1, 2, 3), Metin Kazak (2), Jean Lambert (2), Marian-Jean Marinescu (2, 3), Antonio Masip Hidalgo (2), Marianne Mikko (2), Bill Newton Dunn (2, 3), Mihaela Popa (1, 2), Adina-Ioana Vălean (1), Johannes Voggenhuber (1), Rainer Wieland (1, 2, 3)

178 (2)
Iles Braghetto, Michl Ebner, Syed Kamall
183 (3)
Katerina Batzeli, Edite Estrela, Monica Frassoni, Karin Jöns, Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Thomas Wise, Bernard Wojciechowski
46 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt Aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Preženti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:
(1) 24.6.2008
(2) 25.6.2008
(3) 26.6.2008

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taċ-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitaţia preşedintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Altmeier (DE Gouvernement), Pereira (PT Gouvernement), Prof. Verschueren (Antwerp University)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Bozjak, Küchler, Phillipart Council Presidency: Hupertz, Korosec, Mate, Savernic, Sturm, Wenske	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)	
Barrot, Corrado, De Brouwer, Deka, Sagredo, Semmler, Schmitt	
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet ohra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituţii/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ	
FRONTEX FRA Council of Europe	Laitinen Crickley, Kjaerum Nyctelius

Други участници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Parteċipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alţi participanţi/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Brezina, Knott	
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakcijų sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politiċi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat	
PPE-DE	Alvargonzalez, , Isaacs, Speiser
PSE	Eggerder, Lemarchal, Panzetti, Sisättö
ALDE	Fiss, Marzocchi, Rasmussen
Verts/ALE	Robert, Sidenius
GUE/NGL	Tonsberg
IND/DEM	Boiten
UEN	
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/ Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/ Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/ Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcţii Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/ Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	
DG IPOL	Antoine-Gregoire, Apap, Davoli, K. Huber, Perillo, Réchard
DG EXPO	
DG COMM	Chatain
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG INTE	
DG FINS	
DG ITEC	
Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/ Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Matic Auersperger	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/ Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
De Capitani, , Pondeville, Banka, Dumitrache, Gimenez-Espinos, Gualtieri, Ilario, Kalb, Nemoz-Hervens, Vasiliu	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padėjėjas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenter	
Götz, Pelaez, Rodriguez	

* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/ Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
(VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/ Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viċi 'Chairman'/Ondervoorzitter/ Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
(M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/ Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
(F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/ Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Uffiċjal/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Funcţionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman